



EL VIAJERO



PUNTARENAS

BISEMANAL DE INFORMACION GENERAL

DIRECTOR Y ADMINISTRADOR: FRANCISCO CLAVERA M.

GUANACASTE

AÑO I

Puntarenas, Costa Rica, lunes 13 de Agosto de 1917

NUMERO 4

Nuestra labor ante la opinión pública

Grato es para nosotros, tener que consignar hoy para conocimiento de nuestros abonados, que constantemente recibimos en cada correo gran número de cartas de todos los pueblos de la República que nos alientan y satisfacen en nuestra labor apenas iniciada y que constituyen el fiel reflejo del gran favor que nos ha dispensado la opinión pública, al acoger con febril entusiasmo y sin vacilaciones, nuestra humilde y pequeña publicación que, si es verdad que es una diminuta barca mal dirigida por peores timoneles, lo es también que en abono de tal deficiencia, concurre la circunstancia atenuante, que no somos aristócratas orgullosos, que no nos jactamos de periodistas, ni presumimos de quijotes, ni merecemos el concepto de charlatanes de pacotilla; demócratas por atavismo, en este momento no anhelamos más, ya lo hemos dicho y lo repetimos, que un lazo de unión y armonía para la gran familia porteña, a fin de que se consoliden de una manera estable, las bases fundamentales de su progreso y prosperidad general. Ese es uno de los puntos de vista que observamos en el horizonte de esta Provincia, al emprender esta jornada.

Las personas particulares, ya verbalmente, ya por escrito; la prensa nacional y aun algunas significadas en las esferas sociales, nos han favorecido con su valiosa opinión con respecto a esta pequeña hoja, que no obstante su notable pobreza y de que la pretenden convertir en

blanco de diatribas los necios y eunucos del servilismo asalariado, ya principia a recoger los trofeos de su constante y honrada labor.

Creemos por demás reproducir aquí, las notas encomiásticas que la prensa nacional nos dedica y que tanto agradecemos por lo que nos honran; ya ellas son conocidas—sospéchamos—del público que nos lee; solamente nos contentaremos con transcribir a él, poco a poco, las valiosas opiniones de que hablamos, principiando con la contenida en la carta que a continuación insertamos, como una pequeña prueba de lo que venimos afirmando, la que hemos de corresponder a su autor, con marcadas muestras de gratitud. La carta dice así:

"San José, 9 de Agosto de 1917.

Sr. don Francisco Clavera M.

Puntarenas

Muy señor mío y amigo:

Lo felicito por el primer número de "El Viajero", al que deseo larga vida. Es serio, culto y reposado, como debe ser un periódico que aspira a ser el órgano de dos provincias tan importantes.

Ruégole darle personalmente las gracias al firmante "Látigo" por la generosa defensa que hace de los empleados de mi Empresa y mía. La inverecundia del joven Casal, a quien colmé de atenciones que no merecía, proviene del hecho de haber sido despedido de la Empresa por los señores Soley en la época en que me encontraba en Europa.

Acepte usted por su parte las gracias por la publicación de ese articulito.

Su affmo. S. S. y amigo,

ROGELIO FERNÁNDEZ GÜELL"

sideraciones las debo a vos o por separado a cada uno de los señores regidores, en el recinto de sesiones o fuera de él.

Vengo a hacer estas manifestaciones, para poner en claro el incidente que tuve con el señor Ulpiano Fonseca, la noche del día 7 del presente mes.

Sabedor, de que dicho individuo es quien de una manera velada ha querido hacerme responsable de un hecho del cual estoy muy ageno y sabedor de que es él quien en su carácter de Corresponsal ocupa el diario "La Información" en donde el domingo anterior, apareció el cargo a que me refiero, creí muy de mi deber castigar a quien sin motivo trató de manchar mi reputación. Mi actitud enérgica, pues, debe entenderse que la he empleado, no para faltar al municipio, sino al Corresponsal, que no quiso medir la responsabilidad, que le podría acarrear una nota por demás incidiosa.

Creo muy de mi deber dar estas explicaciones, que os merecéis.

De la Corporación Municipal respetuosamente,

ABEL SÁNCHEZ

Puntarenas, 10 de Agosto de 1917.

Fatal desenlace

Los esposos Céspedes-Rodríguez han pasado por la pena de ver nacer muerto a su primogénito, y a la vez defraudada la dicha y felicidad que con él trató de premiarlos el cielo. Lamentamos sinceramente este acontecimiento y presentamos nuestro sentido pésame a los papás del niño.

NOTA DEL DIRECTOR

Contestación obligada

No queriendo que nuestro humilde periódico "El Viajero" se convierta en un campo de bonanza para que otros satisfagan sus deahogos personales con menoscabo de nuestro prestigio, con motivo de los artículos denigrantes que escritores mal intencionados han venido publicando en "El Correo de la Costa" contra personas honorables y dignas, y últimamente contra nosotros, y para que el público conozca quiénes son ellos y quiénes somos nosotros, hacemos público por este medio, abriendo un paréntesis, el mal concepto que se han formado todos de ese indigno modo de proceder.

No pensábamos escribir nada contra esos embadurnadores de cuartillas, pero con el objeto de que nadie crea que por cobardía moral o intelectual de nuestra parte nos quedamos callados, he aquí, lo que son y lo que valen esos insultadores de fama sin paralelo:

No conocemos la historia de esos señores que con ínfulas de periodistas pretenden desacreditarnos, sin tener en cuenta que nuestra reputación y humilde inteligencia descansan en el pedestal sólido e indestructible de la opinión pública, que como Juez recto y justiciero, dará su acertado fallo a quien lo merece.

Nosotros no los conocemos bien a fondo, pero a juzgar por la forma poco culta y decente que se gastan, y por el artículo publicado en esta hoja contra ellos y que los retrata moralmente de cuerpo entero, comprendemos que no deben ser personas juiciosas, ni mucho menos periodistas, porque para ser acreedores a ese título, es necesario reunir muy buenas cualidades, y no hacer uso en sus publicaciones de ese lenguaje asqueroso propio sólo de gente incivilizada.

Indignados y llenos de venganza, respiran por la herida que les ha causado moralmente la muerte, se dejan venir en actitud amenazante contra nosotros, y como el papel aguanta lo que le ponen, ¿qué sería de nosotros si éste por sí solo diera fé y no mereciera la sanción del público sensato?

Es tan grande la maledicencia de esos señores, que no encontrando ni la más insignificante afrenta que nos degrade, se

lanzan contra nosotros en el campo poco fecundo de nuestra humilde inteligencia, y en lugar de criticar el fondo de nuestros artículos, ya que ellos son los únicos infalibles y se jactan de *dómines pedantes*, se concretan sólo a corregir erratas escapadas involuntariamente, y aunque es verdad que nadie ignora que por sí solas hacen variar el sentido de la oración, a ninguna persona de sano criterio se le va ocurrir suponer que esa fué la intención de su autor, y menos aun cuando es sabido que esa clase de errores son lo más corriente.

Hacen alarde de su buen linaje sin tener en cuenta que de nada sirve ser noble cuando se observa una conducta detestable.

El mal concepto que se hayan formado de nosotros esos *tarambanas* nos tienen muy sin cuidado; bástanos con las cartas encomiásticas que hemos recibido de personas ilustradas y los artículos laudatorios de los acreditados diarios "La Información" y "La Prensa Libre", para que estemos satisfechos de nuestra labor, y no nos amedrente nada, para seguir adelante por el amplio y fértil campo del periodista honrado y virtuoso.

En su afán de alabarse a sí mismo, agregan esos pretensiosos en su defensa (?) que a nosotros no nos concederían ni el honor de descalzarlos. Está claro, porque sólo los zopilotes son los llamados a descalzar esas inmundicias.

No importa que los que nos denigran de esa manera, descendan del pedestal de la descencia para revolcarse en el fango sucio y asqueroso de sus venganzas gratuitas y de mala fé.

Del mismo modo que nosotros nunca firmaríamos ningún artículo que no fuera el fruto de nuestra escasa erudición, porque en esto somos muy orgullosos, así mismo nunca nos ocultaríamos tras un seudónimo para defendernos o hacer resplandecer la verdad como lo hacemos ahora.

Para terminar, no podemos menos que lamentar, que "El Correo de la Costa", que antes fué un periódico importante, sabiamente dirigido por antecesores dignos e inteligentes, se haya convertido hoy en un verdadero pasquín que lo desacredita y lo arrojará a un abismo.

PERSONALES

De San José llegaron el Lic. don Leonardo Rodríguez que siguió su viaje para Guanacaste, Lic. don Alberto Echandi, don Francisco Bonilla, nuestro Agente don Ernesto Ortiz, don Gonzalo Lizano, don Isaac Zúñiga Montúfar.

—De Tilarán, don Juan Fait y Sra. esposa.

—De la Rioja, don Federico Apestequí y familia.

—Para San José partió don Juan Abelló y Sra., Tomás de Pedro, Joaquín Lizano y Manuel J. Grillo.

—Del mismo lugar don Bernardo Saravia

—Don Serafín Saravia partió para la capital.

—Del Guanacaste llegó don Carlos Alberto Castro.

—De San el Lic. Antonio Ma. Soto Alvarez, don Juan Rafael Acuña, Tomás Borbón, Raimundo H. Nobh, M. A. Víquez, Edgar Montealegre, Baltazar Baldioceda, Roberto Hernández, J. P. James, Víctor

M. Obregón, Manuel Trigueros y Sra., don Luis García, Lic. don Mariano Acosta y don Carlos Barahona.

—Para San José, don Héctor Esquivel y familia, Lalo Guevara y Sra., Carlos Barahona, Francisco Lezama, Clodomiro Urcuyo, Rafael Ajoy, Srta. Ernestina Mora.

AVISO

Tengo encargo de comprar traviesas.

Puedo celebrar contratos por cantidad determinada y hasta adelantar fondos con infalible garantía.

Solicítense informes a

Humberto Alvarez

Jarabe de Pino Blanco Compuesto Preparado por la Farmacia Universal

No tiene rival para curar la tos, asma, tosferina y todas las afecciones de las vías respiratorias. Pídalo en las boticas.

DON ABEL SANCHEZ da explicaciones a la Municipalidad

La Municipalidad de este cantón tomó el siguiente acuerdo, en la sesión que celebró el día diez del mes en curso:

"Leído el escrito del señor Administrador del Mercado don Abel Sánchez, fecha de hoy, en que con motivo del incidente personal recientemente ocurrido entre él y el regidor propietario don Ulpiano Fonseca, presenta cumplidas excusas a esta Corporación, SE ACORDÓ: aceptar como buenas esas excusas y mandarlas publicar en uno de los órganos periodísticos de la localidad".

He aquí el escrito a que se refiere el anterior acuerdo:

Corporación Municipal

Pte.

El infrascrito a vos tiene el honor de exponer:

Todos los señores municipales, sin excepción, me merecen la más alta consideración y respeto, y por lo mismo incapaz de faltar a ninguno, ni ligeramente siquiera.

Y considero que ese respeto y esas con-

Aserradero a Vapor

Magnífica maquinaria para la elaboración de madera.—Existencia de tablonés, tablas machimbradas y todo lo concerniente a construcciones.—Surtido de maderas para construir muebles.—Taller mecánico.—Descascaradoras de arroz. Construcción de muebles.—Se atienden toda clase de pedidos.

Pedro Canale - - - Puntarenas

HOTEL EUROPA

Unico de primera clase en Puntarenas

Administrado personalmente por su propietario,

EMANUEL MOISO

TEODORO ROIZ

CASA FUNDADA EN 1899

Almacén de Abarrotes y Licores. --- Gran Fábrica de Jabón y Velas

PUNTARENAS, COSTA RICA

Sang Chong & Cía.

Teléfono N° 33 Puntarenas Apartado N° 16

Tienda de ropa, Pulpería, Taquilla
y Vinatería

¿QUE ES SULFUROL?

La pomada ideal para curar cualquier picazón POR GRAVE QUE SEA

PIDALO EN TODAS LAS BOTICAS

Depósito: Farmacia Universal

TACK HING LUNG & Co.

Almacén de Abarrotes. Importación directa.

Gerente: GIL CON

Apartado N° 72. — PUNTARENAS. — Teléfono N° 30.

Pacific Lumber Co.

En la máquina de Pueblo Nuevo se compra madera a los mejores precios de plaza y se venden las maderas mejor preparadas más baratas que nadie y en condiciones ventajosas para el comprador.

¡ DE OCASION!

Una lancha en buen estado, propia para viajes expresos y lista para motor de gasolina hasta de 25 caballos de fuerza, se vende a precio de quema.

Informes en la Administración de este periódico.

DE GRECIA

(Líneas de Alajuela)

En San Roque están de plácemes con la festividad de su patrono. De San Pedro del Mojón vino el Presbítero don José J. Calderón a oficiar los días de la novena, pero por algo que ignoramos partió de nuevo para su curato, dejando su obligación a cargo de otro sacerdote. El Presbítero Arroyo, nuestro entusiasta cura hace sus veces. Oficia esta festividad el joven don Carlos A. Gutiérrez Ch., quien fué contratado con anticipación.

Gravemente enferma se encuentra la señorita Graciela Murillo. Suponemos que el viaje que hizo a Los Angeles ha contribuído para su delicado estado de salud.

Nos dicen que pronto se estrenará en la filarmonía de aquélla una preciosa mazurka que el autor le ha dedicado a la señorita Zeneida Barahona. Vamos a ver qué clase de composición musical es esa para calificar el sentimiento del que como título le puso "Zeneida". "Oh.. los enamorados de hoy", como decía kukito, el famoso payaso del circo Aguila Milanesa.

REIFORT

Alajuela, Agosto 9 de 1917.

Fábula expresiva

De la capital y por vía extraordinaria se nos ha enviado segura y deliberadamente para que le demos publicidad en "El Viajero", el suelto que a continuación insertamos, para conocimiento de nuestros lectores y para que ellos juzguen de las grandes verdades que como templos se levantan en el fondo de ese parrafito que literalmente dice así:

LO ALTO Y LO BAJO

Cuenta la fábula que los escalones más elevados de una escalera dijeron un día con arrogancia a los que estaban más bajos:

No creáis que soís iguales a nosotros; vosotros estáis en el barro, mientras que nosotros dominamos libremente el espacio; la gerarquía de los escalones ha sido impuesta por la naturaleza, ha sido consagrada por el tiempo, es legítima.

Un filósofo que pasaba por allí cerca y que oyó esta conversación, se sonrió y volvió a la escalera al revés.

A. CALSA

Hogar de plácemes

Don Guadalupe Somarribas, laborioso y honrado artesano de este lugar, hombre franco y sincero que no sabe ocultar los momentos felices de su vida, muy temprano del viernes pasado al saludarnos, de improviso nos invitó a pasar a la popular cantina "El Trastavillón" a tomar un sorbo de vino.

Luego de aceptada la invitación, hubimos de preguntarle: A qué se debe, amigo don Guadalupe, el desprendimiento?

A lo que nos contestó con esa jovialidad y lenguaje llano que él se gasta con sus amistades: Amigo; es que estoy de plácemes con la llegada a este mundo de un nuevo bástago que viene a aumentar mi hogar y al que en la larga lista de todos mis hijos, viene a corresponderle el número 18 y por ello ando más alegre que unas pascuas y poniendo a las órdenes de mis amigos al nuevo heredero.

Por tan feliz acontecimiento felicitamos al amigo Somarribas y a su estimable señora doña María Robledo de Somarribas, deseando que el cielo conserve por muchos años al recién nacido.

¿ Desea algo útil en sus negocios ?

PRUEBEME A MÍ

Resuelto a radicarme en ésta, me pongo al servicio del público en general y de los comerciantes en particular, haciéndome cargo de cobro de cuentas comerciales, arriendo de casas, venta de propiedades, agencia de periódicos y comisiones sobre rotulación, circulación de esquelos mortuorias e invitaciones matrimoniales etc. etc. No cobraré el tiempo sino la eficacia del trabajo con precios sumamente reducidos. Tendré como siempre por lema: Actividad y honradez.

RANDOLFO THOMAS G.

Puntarenas, C. R., 25 varas al Sur de la que fué Botica de Veranes.

¡Atrás el Paludismo!

Esta penosa enfermedad se curará con un solo vaso del específico que vende "La Farmacia Universal" denominado

CONTRA EL PALUDISMO

Su precio es módico y el pueblo lo prefiere porque se evita el pago de consultas y otros gastos innecesarios. Probadlo y os convenceréis.

VISITE USTED

"EL TRASTAVILLON"

TAQUILLA  VINATERIA

Calle de los Baños.

Bajos de Casal.

LA BOLA DE ORO

Bajo la representación de los señores Rafael Ajoy & Ca., desde el 1º de Agosto quedó abierto al público este acreditado Almacén en el que se ofrecen en venta al por mayor y menor, abarrotes de toda clase y selección. Adherido a él se encontrará, además, montada una buena zapatería, donde se elaborará calzado con buen material, al capricho del cliente y a precios de situación, lo mismo que una bien surtida tienda de géneros de magnífica calidad.

Situada 100 varas al Sur del Muellecito.

Apartado N° 8.

Ferretería de Héctor Esquivel

En Puntarenas y al lado del Muellecito del Estero

se encuentra todo lo que se desee con referencia a este ramo, y además pinturas de varios colores y clases, brocas, pinceles etc. etc.

CRESPINA ORIENTAL

LOCION PARA EL CABELLO

La única que lo fortalece y preserva de las canas; lo aumenta, suaviza y hermosa

TODAS LAS BOTICAS DE IMPORTANCIA LA VENDEN



GRANERO

— de —

Puntarenas y San José

Existencia de artículos de primera necesidad a precios módicos.

Compra y venta de productos del país.

Dirección telegráfica: Aráuz

Francisco Luis Enríquez

Agente de varias casas extranjeras

Se hace cargo del cobro de casas, administración y arriendo de las mismas y todo lo que se refiere al ramo de Agencias y Comisiones. Agente de los famosos discos, fonógrafos y vitriolas "Victor".

Puntarenas. Oficina frente al Parque Victoria

QUONG TAI CHONG & Co.

Gerente: JACOBO SANCHEZ

Gran Almacén de Abarrotes, Tienda y Pulpería

Ventas al por mayor y al menudeo.

Apartado número 17.

Puntarenas.

Teléfono número 27.

DEL GUANACASTE

Notas de Liberia

Ha sido muy bien aceptada por la generalidad de este lugar su bisemanario "El Viajero" que viene a la arena del periodismo a sustituir ventajosamente a los periódicos locales que antes existieron en esa. Su prospecto que habla muy alto de la sinceridad y honradez periodística de su bien intencionado Director, ha sido leído con entera satisfacción por estos apartados contornos, pues en él revela su autor, el espíritu amplio de acendrado patriotismo que siente por estos dos pueblos de la costa tan fuertemente unidos por vínculos infranqueables.

Sin ambages le declaro, que su *Viajero*, señor Director, ha venido a llenar una necesidad pública ha días hondamente sentida, y por tal motivo desde ahora le auguro muchos años de vida venturosa.

Los 4 días de fiestas de Santiago, tradicionales esparcimientos que por este pueblo no se olvidan, nos han dejado más pobres que antes y oyendo a cada rato los alegres acordes de nuestras clásicas *marimbas* y el grito de guerra que usaban los españoles al romper la batalla: ¡Santiago!

Pero dichosamente todo terminó en el mayor orden, tal es el grado de cultura que ha alcanzado este pueblo, y sin tener que lamentar, como otros años, desgracias personales y hechos de sangre que pudieran poner en tela de duda nuestro proverbial civismo y nuestra ya conquistada fama de pueblo trabajador y respetuoso a las autoridades y a las leyes.

Mantenedores de ese orden lo

fueron el señor Gobernador Salazar Aguilar, el señor Comandante Centeno y demás autoridades secundarias.

La salubridad pública de esta Ciudad Blanca está equilibrada en un término medio. El paludismo, gracias a Dios, nos ha abandonado un poco, y durante las fiestas pasadas en que todo mundo abandonó sus hogares para entregarse en brazos de la diosa alegría, daba gusto ver a un ejército de convalecientes a manera de humildes romeros mercantiles, cotizando colores a muy bajo precio. Hasta este servidor, ni por tantas visitas que en pleno sol hizo todos los días de jolgorio a las cantinas del *Gocho* y el *Viejo Guillén*, no fué posible que el más ligero tinte de color de rosa, asomara a sus entecadas mejillas.

En mi próximo seré más extenso, ofreciéndole entrar en completos detalles de asuntos de verdadero interés local y general.

Por hoy, basta con este botón de muestra.

PIQUÍN

"El Chispero"

Establecimiento de licores del país y extranjeros, de los más finos y frescos. Pulpería abastecida de los mejores y más baratos artículos de primera necesidad. Servicio esmerado y prontitud en el despacho.

Juan de la Cruz Ruiz

Agente General de las gasolinas que corren en el Golfo de Nicoya

Imprenta Clavera Hermanos

La Eureka

Cantina de primer orden, bien surtida, a la que concurren ahora todas las personas de gusto. Licores exquisitos.

Servicio esmerado.

Especialidad en cocktails.

Fernando Magri,

Administrador

IMPRENTA CLAVERA Hnos.

Puntarenas, Costa Rica

Cada trabajo por su nitidez, esmero y módico precio, conquista un nuevo cliente,

** ** * * * * y cada cliente recomienda aquel trabajo ** ** * * *

Esperamos sus órdenes para toda clase de trabajos comerciales, tales como

Pedimentos, Facturas, Talonarios, Timbres para papel y para sobres, folletos, & &

Lo mismo que para tarjetas de visita, esquelas de matrimonio, de defunción & &

De nuestros colaboradores

POR EL GUANACASTE

Una deuda sagrada, que iremos abonando poco a poco debido a las pequeñas dimensiones de este periódico, hemos contraído con la provincia hermana, de quien vamos hoy a ocuparnos consecuentes con los propósitos y tendencias de esta hoja, de tratar y defender los intereses que atañen a estos dos pueblos de la costa.

Y es por esta razón que hoy hemos dispuesto echar por sobre la inmensidad de las aguas del golfo, una mirada hacia el Departamento Guanacasteco, rincón de la República injustamente abandonado a su suerte, por todos aquellos que en el palenque de la campaña política le han ofrecido mucho, y luego asidas las riendas del potro gubernativo, no le han cumplido nada.

Ingrata suerte de un pueblo acreedor—por mil títulos conocidos y publicamente expuestos a la luz de la razón y de la justicia—a otra clase de vida más activa, más próspera y más feliz.

Acaso la región guanacasteca no es parte integrante de Costa Rica?

Y por cierto que es la porción de tierra más rica y productiva para la Nación, tanto por sus riquezas minerales, como por la fertilidad y exuberancia de su suelo tan dócilmente adaptable a toda clase de labranza; por sus montañas inexplotables dotadas por la naturaleza, de abundantes y variadas clases de maderas de construcción y ebanistería; por la estabilidad invulnerable de la industria pecuaria que allí se desarrolla con mucho mayor fuerza que en ninguna otra parte de la República, como lo constatan la historia y la estadística llevada en los mercados públicos de ganado;

por sus costas aun inhabitadas, pero abundantes en bosques seculares apropiados a la industria salinera y de condiciones aparentes y ventajosas para quien o quienes pretendan afincarse por aquella zona; y en fin la región guanacasteca es rica no solo por la bondad en la idiosincracia de sus pacíficos habitantes, sino hasta por el ambiente puro que por todos sus pueblos se respira.

Pero en todos ellos se nota algo así como indolencia, retroceso, parálisis en el órgano propulsor de su progreso; pueblos nuevos con cara de viejos, que han entrado en una etapa de indigencia prematura que acusa el estado de abandono morboso que analizamos; pueblos de ayer que cual niños adolescentes ostentaban ha poco cabellera blonda y sedante en sus cabezas inocentes, hoy se han convertido en viejos de cabellos canosos, harapientos y achacosos a quienes en medio de su fatal destino, solo les sonríe el ángel de la miseria y las figurillas grotescas que representan el caos del infortunio.

Que grave delito, pues, ha cometido la provincia de Guanacaste, para que contra ella se haya hecho recaer el fallo inexorable de la pena que hoy purga injustamente?

Espiando qué culpa o qué hecho criminoso se ha condenado a la vecina hermana al suplicio de aislarla de los demás pueblos de la República de tal manera que habrá de convertirse más tarde en una región ignorada para las generaciones venideras?

FAUSTO

Continuará

De Limón a Puntarenas

Dicen en esta

que el puerto de Puntarenas está en gran auge, que las maderas, el manganeso, el trabajo en las minas y el futuro que aguarda al Guanacaste con la cría de ganado en gran escala son y serán para ese puerto chorros de oro.

Que la fé ciega que los porteños tienen puesta en su Virgen del Mar, haga que no se pierda ventura tanta y que salud y riquezas sean siempre para el puerto la dicha eterna!

Hay que morir

Pero aunque lo sabemos nos duele ver desaparecer a los amigos.

Para la familia del que fué venerable anciano, buen padre y buen ciudadano, para los que lloran por Martín Castillo les ruego pongan mi pesar junto al de ellos.

Un consejo de viejo para El Viajero

Procure como pueda no crear ene-

migos por bagatelas, no lleve en sus alforjas rencor ninguno; no detengas tu marcha en causas malas; piensa que por todo y para todos es que viajas.

El Corresponsal Paco

Limón, Agosto 9 de 1917.

Viaje provechoso

Tenemos informes fehacientes de que en el mes de Setiembre entrante, partirá para New York don Alberto Fait, en vía de negocios mercantiles que en breve lo pondrán en posesión, en calidad de propietario, de un vapor de 700 toneladas de registro, que destinará a la exportación de madera en grande escala y a transportar carga.

Deseamos que a este laborioso empresario, lo acompañe la suerte en sus gestiones que no dudamos redundarán en beneficio de este puerto.

Enfermos

Atacado de paludismo estuvo guardando cama don Ginés de Paredes, activo y diligente empleado de la Aduana de este puerto. Ya está mejor.

—Enferma de cuidado se encuentra la señora Mercedes Pérez. Deseamos su mejoría.

—También lo está, desde hace algunos días doña Hortensia Guevara de Morice. Que recupere pronto su salud son nuestros deseos.

—Restablecido ya de sus dolencias hemos visto a don Francisco L. Huevo. Lo celebramos.

—Delicada de salud fué llevada hoy para San José donde se le someterá a tratamientos médicos, la señorita Otilia, simpática hija de don Héctor Esquivel.

Caldera candente

A precios de verdadera ocasión vendo camas matrimoniales, máquinas de coser, baules, sillas y mesas. Compró al mismo tiempo muebles de segunda mano. Casa de alto, frente al Parque.

Emilio Alpizar

Puntarenas; Agosto 1917.

Ultimo suceso en Puntarenas

El antiguo propietario del conocido Hotel San José, ha abierto nuevamente el HOTEL GAVIOTA en un edificio de dos pisos, situado doscientas varas al Norte de los Baños, donde ofrece atender con todo esmero a su antigua y numerosa clientela. Mis buenos clientes encontrarán en este nuevo Hotel cuartos higiénicos y ventilados, alimentación exquisita, servicio especial para familias y al alcance de todos los bolsillos. El lema de la casa es: **Honradez, Esmero y Aseo.**

Tobías Gamboa M.

Puntarenas, Julio de 1917.

ZAPATERIA

Tengo el placer de avisar a mi numerosa clientela y al público en general, que he vuelto a ponerme al frente de mi Taller de Zapatería, situado en los bajos de la casa de doña Panchita Ríos, a 50 varas al Sur de las oficinas de la Empresa de Vapores, en donde atenderé con prontitud y esmero las órdenes con que se me favorezca.

Gran surtido de hormas de estilo moderno y materiales de superior calidad y elegancia

MANUEL ROMERO

LA MAGNOLIA

Esta Cantina y Refresquería de lujo, muy en breve inaugurará su nuevo edificio, cuya construcción al estilo moderno, probablemente quedará terminada en este mes. En él encontrarán sus favorecedores, como siempre, buen servicio y mejor trato, a la vez que un nuevo y elegante mobiliario acondicionado a las reglas de la estética.

NAPOLEON SOTO J.

GRAN FABRICA DE REFRESCOS SOTO & RAVEN

Las bebidas más solicitadas en el país por su sabor y pureza. -- Todas las personas de buen gusto toman hoy estos deliciosos refrescos.

DESPACHO: Frente a la Comandancia.

AGENCIA de la Cervecería Traube